

## Форма змін для отримання допомоги на проживання для українців Wijzigingsformulier Leefgeld Oekraïne

Використовуйте цю форму, щоб повідомити про зміни, які є важливими для перевірки вашого права на отримання допомоги на проживання для Українців.

Заповнюйте лише ті частини, які стосуються вашої ситуації. Ця форма заповнюється лише для членів сім'ї, які проживають за однією адресою.

Met dit formulier geeft u wijzigingen door die van belang zijn voor het toetsen van uw recht op de leefgeldsuitkering Oekraïne. Vul alleen de onderdelen in die op uw situatie van toepassing zijn. Dit formulier is alleen bestemd voor gezinsleden woonachtig op hetzelfde adres.

### 1. Нинішній склад сім'ї, яка проживає за однією адресою.

Huidige gezinssamenstelling woonachtig op hetzelfde adres

#### Особиста інформація:

Persoonlijke gegevens aanvrager

Ініціали та прізвище Voorletters en achternaam	
Дата народження Geboortedatum	
Номер соціального забезпечення Burgerservicenummer (BSN)	
Адреса Adres	
Поштовий індекс та місце проживання Postcode en woonplaats	
Телефонний номер Telefoonnummer	
Адреса електронної пошти E-mailadres	

У мене є партнер:  Так /Ja  Ні /Nee

Ik heb een partner

Мій партнер проживає за тією ж адресою  Так /Ja  Ні /Nee

Mijn partner woont op hetzelfde adres

*Якщо ви позначили «Так» вище, введіть дані свого партнера нижче.*

*Als u hierboven ja heeft aangekruist, vul dan hieronder de gegevens van uw partner in.*

### Особиста інформація партнера

Persoonlijke gegevens partner

Ініціали та прізвище Voorletters en achternaam	
Дата народження Geboortedatum	
Номер соціального забезпечення Burgerservicenummer (BSN)	
Адреса Adres	
Поштовий індекс та місце проживання Postcode en woonplaats	
Телефонний номер Telefoonnummer	
Адреса електронної пошти E-mailadres	

У мене є діти:  Так/Ja  Ні/Nee

Ik heb kinderen

Якщо ви позначили «Так», будь ласка, заповніть дані ваших дітей нижче.

*Als u hierboven ja heeft aangekruist, vul dan hieronder de gegevens van uw kinderen in.*

### Особиста інформація про дитину 1

Persoonlijke gegevens kind 1

Ініціали та прізвище Voorletters en achternaam	
Відношення до адресата Relatie tot geadresseerde	
Дата народження Geboortedatum	
Номер соціального забезпечення Burgerservicenummer (BSN)	

### Особиста інформація про дитину 2

Persoonlijke gegevens kind 2

Ініціали та прізвище Voorletters en achternaam	
Відношення до адресата Relatie tot geadresseerde	
Дата народження Geboortedatum	
Номер соціального забезпечення Burgerservicenummer (BSN)	

### Особиста інформація про дитину 3

Persoonlijke gegevens kind 3

Ініціали та прізвище Voorletters en achternaam	
Відношення до адресата Relatie tot geadresseerde	
Дата народження Geboortedatum	
Номер соціального забезпечення Burgerservicenummer (BSN)	

### Особиста інформація про дитину 4

Persoonlijke gegevens kind 4

Ініціали та прізвище Voorletters en achternaam	
Відношення до адресата Relatie tot geadresseerde	
Дата народження Geboortedatum	
Номер соціального забезпечення Burgerservicenummer (BSN)	

## 2. Зміни в складі сім'ї

Wijzigingen gezinssamenstelling

<input type="checkbox"/> Одному з членів моєї родини нещодавно виповнилося 18 років, а саме: 1 van mijn gezinsleden is onlangs 18 geworden, namelijk:	
<input type="checkbox"/> Мій партнер нещодавно переїхав до нас за датою: Mijn partner is onlangs bij ons komen wonen op datum:	
<input type="checkbox"/> Ми розлучилися з моїм партнером за датою: Mijn partner en ik zijn uit elkaar per datum:	
<input type="checkbox"/> Один із членів моєї родини нещодавно помер, а саме: Een van mijn gezinsleden is onlangs overleden, namelijk:	

### 3. Зміни доходу

#### Wijzigingen inkomen

Я отримую дохід за датою: \_\_\_\_\_ (додайте підтверджуючі документи, такі як платіжні відомості та трудовий договір)

Ik ontvang inkomen per datum: (voeg bewijsstukken toe zoals loonstrookjes en een arbeidsovereenkomst)

Я вже отримував дохід від роботи, але це змінилося за датою: \_\_\_\_\_ (додайте підтверджуючі документи, такі як платіжні відомості та трудовий договір)

Ik ontvang inkomen uit werk, maar dit is gewijzigd per datum: (voeg bewijsstukken toe zoals loonstrookjes en een arbeidsovereenkomst of een beëindiging van een contract)

Я не отримую доходу від роботи.

Ik ontvang geen inkomen uit werk.

### 4. Зміни банківського рахунку

#### Wijzigingen bankrekening

Я маю інший номер банківського рахунку на дату: \_\_\_\_\_ а саме: \_\_\_\_\_ (Додайте такий доказ, як копія банківської картки або виписки з банківського рахунку)

Ik heb een ander bankrekeningnummer per datum: namelijk: (Voeg een bewijsstuk toe zoals een kopie van een betaalpas of bankafschriften)

### 5. Зміни життєвих обставин

#### Wijzigingen woonsituatie

Я переїзжаю в інший муніципалітет за датою: \_\_\_\_\_

Ik ga verhuizen naar een andere gemeente per datum:

Члени родини, які переїзджають зі мною:

De gezinsleden die met mij mee verhuizen zijn:

Ім'я Naam	Відношення Relatie	Дата народження Geboortedatum	BSN

Я переїзжаю в інший муніципалітет Lochem на іншу адресу на дату: \_\_\_\_\_

Ik ga verhuizen naar een adres binnen de gemeente Lochem per datum:

#### Нова адреса:

Het nieuwe adres is:

Адреса Adres	
Поштовий індекс та місце проживання Postcode en woonplaats	

**Додаткове пояснення:**

Eventuele toelichting:

**6. Заява та підпис**

Verklaring en ondertekening

Нижчепідписаний заявляє, що ця форма була заповнена правдиво, щоб Vaken з муніципалітету Лохем міг визначити, чи маєте ви право на отримання допомоги для українців.

Ondergetekende verklaart dat dit formulier naar waarheid is ingevuld zodat 't Baken van gemeente Lochem kan vaststellen of ik/wij recht heb(ben) op de Leefgelduitkering Oekraïne.

Підпис / Handtekening: \_\_\_\_\_

Місце та дата / Plaats en datum: \_\_\_\_\_

**Надішліть заповнену форму зміни разом із будь-якими супровідними документами якомога швидше на адресу [leefgeld@lochem.nl](mailto:leefgeld@lochem.nl).**

Stuur het ingevulde wijzigingsformulier, samen met eventuele bewijsstukken, zo spoedig mogelijk op naar [leefgeld@lochem.nl](mailto:leefgeld@lochem.nl).

Ви також можете надіслати форму поштою на адресу:

U kunt het formulier ook via de post sturen naar:

't Baken, Gemeente Lochem o.v.v. Leefgeld

Antwoordnummer 76

7240 VB Lochem

Печатка для цього вам не потрібна.

Ви також можете подати форму в робочі години муніципалітету Лохем за адресою Hanzeweg 8, 7241 CR Lochem або віддати координаторам локацій Муніципальної приймальної комісії українців у м. Лохем.

Hiervoor heeft u geen postzegel nodig. Daarnaast kunt u het formulier ook inleveren tijdens de openingstijden bij het gemeentehuis locatie Hanzeweg 8, 7241 CR in Lochem of bij de locatie coördinatoren van de Gemeentelijke Opvang van Oekraïners in de Gemeente Lochem.